

opusdei.org

《我願意！》給年輕讀者：聖施禮華的一生

這本書是第一本為兒童撰寫及描繪的聖施禮華傳記。它是為任何年齡的兒童寫的.....是一本關於一個小孩，一個青少年，一個成人的一生。

2020年1月29日

書名

我願意！給年輕讀者：聖施禮華的一生

作者

米格爾•卡沙勒 (Michael Carceles)
和伊撒伯爾•多拉 (Elizabeth Torra)

介紹

「我願意！」是第一本為兒童撰寫及描繪的聖施禮華傳記。如作者伊撒伯爾•多拉 (Elizabeth Torra) 說：「這本書是為任何年齡的兒童——甚至八十歲的兒童而寫的.....是一本關於一個小孩、一個青少年、一個成人一生的書。故事主人翁熱愛基督、聖母，和近人。他為人快樂友善，但也性情急躁——聖人也有不足之處呢。每一頁都充滿著愛及對天主旨意的忠信。」

伊撒伯爾•多拉曾表明這本書的真正作者是聖神。在一九九三年主業團的監督歐華路主教寫信給伊撒伯爾•多拉說：「我相信在天堂的聖施禮華會非

常喜歡這本書，也會給你有力的幫助。他並會在天主前代禱，使這本書能成為很好的工具，來喚醒讀者的靈魂。」

「我願意!」已被翻譯成多國文字。很多年輕讀者反映他們對這書的喜愛和他們怎樣向聖施禮華祈禱，要求幫助解決他們或他們家庭朋友的問題和困難。從以下節錄的讀者回饋，可以看到這書對讀者深遠的影響：

- 「我學懂對父母應有的尊重，正確使用金錢的重要，而最重要的是對主的愛。」
- 「這書幫助讀者明白怎樣信賴天主。當他們面對嚴竣的危機時，可以參與彌撒，就如聖施禮華（和其他成員）穿越庇里牛斯山脈時一樣。」
- 「這書令我思考很多的問題。我以前覺得我生活在困境，但當我知道聖施禮華的生平後，我相信我是非常的幸運。」

- 「聖施禮華在小時，曾經歷多個姐妹和父親的去世，如果他不是極度虔誠和祥和，他可能有很負面的反應。但是他常常追隨天主的旨意而不是他自己的意願。」

正如主業團的監督歐華路主教說：

「這本書的目的很明確：聖施禮華對天主旨意說的『我願意』能幫助讀者將他們的生命轉化為另一個對愛、對天主、對人的『我願意!』。」

版權記錄

書名

我願意! 給年輕讀者：聖施禮華的一生

作者

米格爾•卡沙勒 (Michael Carceles)
和伊撒伯爾•多拉 (Elizabeth Torra)

畫插圖者

德隆戈 (Giorgio del Lungo)

出版

香港清泉出版社有限公司 ([https://
www.spring-books.com](https://www.spring-books.com))

版次

2010年12月初版

譯自

Yes! The Life of Josemaria Escriva
for Young Readers

翻譯

香港清泉出版有限公司

授權

Ediciones Rialp S.A.

pdf | document generated automatically
from [https://dev.opusdei.org/zht/article/
wo-yuan-yi-gei-nian-qing-du-zhe-
sheng-shi-li-hua-de-yi-sheng/](https://dev.opusdei.org/zht/article/wo-yuan-yi-gei-nian-qing-du-zhe-sheng-shi-li-hua-de-yi-sheng/) (2025年8
月4日)